

Chapter 16

Constituency in Northern Chaco Mocoví (Guaycuruan, Argentina)

Cristian R. Juárez

The University of Texas at Austin

This chapter explores 22 different constituency tests applied to the verbal planar structure in Northern Chaco Mocoví, the northern-most Mocoví speech community in Argentina. It is shown that the verbal subspans selected by different tests display divergences and convergences within and across phonological and morphosyntactic domains. Regardless of the divergences, there are recurrent convergences, identifying minimal and maximal subspans. I argue then that those recurrent subspans can be interpreted as the best exemplars of a word-like constituent in this language.

1 Introduction

The empirical definition of a cross-linguistically valid notion of “word” has been shown to be a theoretically and descriptively challenging task. For Mocoví, a Guaycuruan language spoken in northeastern Argentina, the definition of “word” has not received a specific study to show the necessary and sufficient criteria that identify such a category (cf. Carrió 2009, Gualdieri 1998, Grondona 1998).

Following the methodology delineated in this edited volume, this chapter explores ten different constituency tests applied to the verbal planar construction, i.e., “an entire sentence headed by a verb where no distinction between word-internal and sentence-level structure is presupposed” (Tallman 2020: 52–53), in Northern Chaco Mocoví. Both phonological and morphosyntactic domains are tested to determine the extent to which a verbal word constituent can be identified by the planar structure position/s that each test targets.

Results presented in this study suggest that a word constituent in the verbal domain is not categorical. Convergences and divergences are observed in both phonological and morphosyntactic domains. When comparing both domains, however, convergences that identify minimal and maximal subspans of the planar structure emerge, which suggest that those constituents might represent the best exemplars of non-arbitrarily defined verbal words.

In §15.2 of this chapter, I describe the Mocoví planar structure in which all elements of a clause are organized in a linear fashion. Then, phonological and morphosyntactic tests are applied to the planar structure in §15.3 and §15.4, respectively. Major findings on constituency and word detection are presented in §15.5.

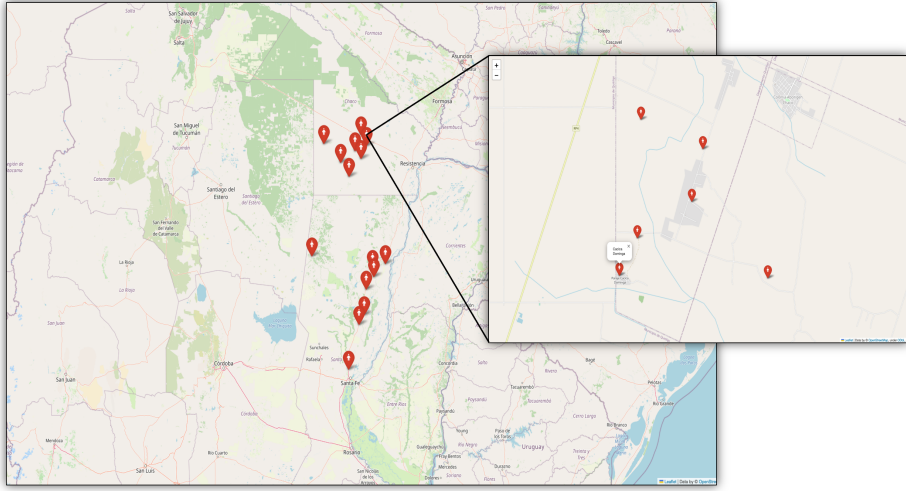
1.1 Mocoví: geographic location, linguistic family and data

Mocoví is spoken in northeastern Argentina and belongs to the Guaycuruan linguistic family, along with Toba, Pilagá, Kadiweo and Abipón (extinct). While current estimates of the Mocoví population are not up to date, the last Argentine national census in 2010 recognized more than 16,000 Mocoví members.

So far, it has been argued that there are at least two distinct variants of Mocoví within the Mocoví dialectal chain in Argentina. One is spoken in the province of Chaco and has been initially documented by Buckwalter (1995) and described by Grondona (1998) and Gualdieri (1998). These three studies were primarily based on data from Colonia El Pastoril in Southern Chaco. The other variant is spoken in the province of Santa Fe and is nowadays mainly studied by Cintia Carrió and her students (see, for instance, Carrió 2009, 2011, 2015, Carrió et al. 2019, Rabasedas & Carrió 2017), covering different morphosyntactic and lexical domains of Mocoví grammar (but see also Gualdieri & Citro 2006). To the best of my knowledge, none of these scholars working on Mocoví has produced specific publications dealing with wordhood issues.

In this chapter, the Mocoví data come from the Northern Chaco community, a cluster of socially connected families located specifically in the indigenous territory known as Colonia Aborigen, a multilingual region that has served as the home for Mocoví and Toba communities for more than hundred years (see Hermitte et al. 1995: vol II, Salamanca 2008). Map 15.1 zooms in on the sites in Colonia Aborigen where I carried out fieldwork, and displays the current locations of Mocoví communities in Santa Fe and Chaco.

Northern Chaco Mocoví has not received much attention from Mocoví studies until recent years (e.g., Juárez 2013). Since then a series of studies have been



Map 1: Localization of Northern Chaco Mocoví in Colonia Aborigen in the context of the Mocoví communities in Argentina

produced, advancing the current knowledge on the northern-most Mocoví community of the dialectal continuum. The corpus for this study combines naturally-occurring and elicited data collected via original fieldwork from 2011 to 2021. Part of this corpus is available at the fully open-access Mocoví collection at ELAR (Juárez 2019).¹ Each individual example comes with an identifier, indicating its source. Examples taken from the Mocoví corpus are accompanied by short abbreviations of the language and community names where they were recorded in addition to the year, month, day and the exact start time of an utterance in the recording session. Natural discourse examples are differentiated from elicited ones in that the former are preceded and followed by three dots in the first and fourth line of transcription.

2 Verbal planar structure

This chapter explores multiple individual tests that allow us to empirically assess the extent to which a verbal constituent exists in Northern Chaco Mocoví. To do so, a methodological implementation to capture verbal constituency is in order. Following recent work by Tallman (2020, 2021), I propose the following planar

¹To access the collection, visit <https://elar.soas.ac.uk/Collection/MPI1314056>.

structure in Table 15.1. A planar structure captures all the elements that are part of a specific domain; in this chapter I only focus on the verbal domain.

All elements in a planar structure are part of a flat structure that does not presuppose any type of constituency structure or morphological organization, i.e., class/templatic system or layered system (for a recent overview of these morphological systems, see Mithun 2016). Within a planar structure, elements occupy individual positions arranged in two different types: slots and zones. The application of tests described in Sections 15.3-15.4 will identify different spans of positions, whose alignment might single out what the best candidate for a word constituent is.²

The relative order of elements as well as their occurrence in the same position of the structure are based on two principles: mutual exclusivity and co-occurrence. Thus, individual elements will occupy different positions if they co-occur. For example, in the positions preceding the verb core, a bound person form, e.g., *i*- ‘3.II’ can co-occur with other preceding elements such as the SUBJECT DEFOCUSING marker *qa*- and the NEGATIVE prefix *sa*- in the following order, i.e., *sa-qa-i-a?den* ‘they don’t know it’. In contrast, different elements will occupy the same position if they exclude one another. In positions following the verb core, for example, the suffixes *-lek* ‘LOC₁’ and *-ge* ‘LOC₂’ exclude each other and the sequences **-lek-ge* or **-ge-lek* do not exist in the language.

3 Phonological diagnostics

This section focuses on phonological diagnostics applied to the Mocoví planar structure. The diagnostics are stress (§15.3.1), palatalization (§15.3.2), epenthesis (§15.3.3) and vowel harmony (§15.3.4). The description of these segmental and suprasegmental properties of Northern Chaco Mocoví builds on previous works of Southern Chaco Mocoví phonology (see Gualdieri 1998: chap.2 and Grondona 1998: 21–42). Examples are represented following a standard practice of an input-output schema, in which the output is produced by rules in the course of a phonological derivation (Hayes 2009, Gussenhoven & Jacobs 2011, Kenstowicz & Kisseberth 1979). Thus, the first line represents the output, whereas the second line provides the underlying representation of sounds.

²The labels S, A, P in the planar structure are based on Comrie (1981), and T and R on Malchukov et al. (2010).

Table 1: Verbal planar structure of Mocoví

| Pos. | Type | Elements | Forms |
|------|------|--|-----------------------------------|
| (1) | slot | clause linkers | <i>nako?, ma?, kan, qa?</i> |
| (2) | zone | S/A, adverbs | |
| (3) | slot | 1 st , 2 nd P | <i>ajim, qomi?, qami?, qamiri</i> |
| (4) | slot | negation | <i>sV-, sqa-</i> |
| (5) | slot | subject defocusing | <i>qa- ~ qo-</i> |
| (6) | slot | bound person forms | Set I, Set II and Set III |
| (7) | slot | verb core | |
| (8) | slot | valence modifier I | <i>-gat, -gan, -n</i> |
| (9) | slot | causee | <i>-it</i> |
| (10) | slot | valence modifier II | <i>-gan</i> |
| (11) | slot | 1 st PL, 2 nd S/A, 3 rd PL' P | <i>-G, -ir, -i ~ -i:, -e?</i> |
| (12) | slot | aspect | <i>-ta, -tak, -sa, -sak, -teg</i> |
| (13) | slot | desiderative | <i>-ake</i> |
| (14) | slot | reflexive, reciprocal | <i>-ta?, -lta?</i> |
| (15) | zone | transitivizer | <i>-a ~ -a? ~ -a?a</i> |
| | | directionals | <i>-figem, -ni, -wek, -o</i> |
| | | locatives | <i>-ge, -gi, -lek, -git</i> |
| (16) | slot | non-subject plural | <i>-lo</i> |
| (17) | slot | diminutives | <i>-oki?, -oʎi?</i> |
| (18) | slot | temporal/ evid? | <i>=o?</i> |
| (19) | slot | 3 rd P or A | |
| (20) | slot | oblique nominals | <i>ke-nouns</i> |

3.1 Stress: spans 6-7 and 4-18

Mocoví has been described as a stress language at the lexical level, although the acoustics of stress remain to be studied in detail. I limit myself here to reporting on the position of stress and the spans of elements that stress identifies.

The position of stress is fixed and thus predictable. It falls on the last syllable of a single element or a string of elements of the planar structure. Stress can identify minimal and maximal spans of positions. The minimal span includes positions 6-7, as in (1).

- (1) [so ja:'ley ja'βik]

| | | |
|---|------------------|---------------|
| <i>so</i> | <i>i-ja:le-g</i> | <i>i-awik</i> |
| 2 | | 6-7 |
| DET ₂ 1SG.POSS-descendent-M 3.I-get.burn | | |
| 'My son is burnt.' | | |
| (mocCA191111: 00:02:16) | | |

The maximal span, on the other hand, includes positions 4-18, as in (2). The stress regularly moves to the right edge of a constituent regardless of the number of elements added to the verb structure.

(2) [soja:'ley jaβi'ko?]

| | | |
|--|------------------|------------------|
| <i>so</i> | <i>i-ja:le-g</i> | <i>i-awik=o?</i> |
| 2 | | 6-7-18 |
| DET ₂ 1SG.POSS-descendent-M 3.I-get.burn=EVID/TPRL? | | |
| 'My son got burnt.' | | |
| (mocCA191111: 00:03:46) | | |

The occurrence and position of stress aligns with what speakers intuitively identify as a word. Thus, speakers consider this suprasegmental property as a strong clue to recognize a word in the language. Not only the span of positions 4-18 and 6-7 are considered independent words, but also other elements outside these spans, such as adverbial elements in 2 and independent pronouns in 3, among others. However, since other individual elements or spans of positions that also carry main stress do not include the verbal core, they are not considered here.

3.2 Palatalization: spans 7-11 and 6-15

A pervasive phonological process in Mocoví is palatalization. Alveolar consonants such as /d, t, l, n, s/ become [dʒ, tʃ, ʎ, ɲ, ʃ] when followed by /i/. In (3)-(5), palatalization occurs at morpheme boundaries. Alveolar consonants in the right edge of core element 7 are affected by the high front vowel [i] that is part of the suffix in position 11. However, palatalization not only affects those consonants at the right edge of the core element, but also alveolar consonants on its left edge. Observe the change [d] → [dʒ] in (4b). The span where palatalization occurs thus runs from 7 to 11.

(3) /t/ → [tʃ] / _ [i]

a. [qo'pat]

Ø-qopat

6-7

3.I-be.hungry

'She/He is hungry.'

(mocCA120713: 00:03:48)

- b. [roqopa'tʃiʔ]
r-qopat-ir
 6-7-11
 2sg.I-be.hungry-2sg.I
 'You are hungry.' or 'Are you hungry?' (mocCA120713: 00:03:38)
- (4) /n/ → [ɲ] / _ [i]
 a. [jaʔ'den]
i-ʔden
 6-7
 3.II-know
 'She/He knows it.' (mocCA120706: 01:24:28)
 b. [dʒi'ɲiʔ]
ʔden-ir
 7-11
 know-2sg.II
 'You know it.' (mocCA120713: 00:01:12)
- (5) /l/ → [ʎ] / _ [i]
 a. [ne'sal]
n-sal
 6-7
 3.I-vomit
 'She/He vomits.' (mocCA110711: 00:10:29)
 b. [resa'ʎiʔ]
r-sal-ir
 6-7-11
 2sg.I-vomit-2sg.I
 'You vomit.' or 'Did you vomit?' (mocCA110705: 02:18:14)

The element in position 6 can also palatalize. Compare the articulation of the first-person bound form *s-* before [a] and [i], as illustrated in (6).

- (6) [saβota'ke ʃikʃim'ge araɣo'paq]
s-wo-ta-ake s-k-ʃimge a-ra qopaq
 6-7-12-13 6-7-15 19
 1.II-want-DUR-DES 1.II-move-DIR:UP F-DET₄ tree
 'I want to climb the tree.' (mocCA120626: 00:15:24)

However, the palatalization of alveolar consonants in position 6 is rare and seems to be subject to variation within and across speakers. Typically, morphological elements that contain an alveolar consonant in that position, i.e., certain bound person forms and the negative marking, do not palatalize. For example, unlike (6), the first-person bound form *s-* in (7a) does not change its articulation in the context of [i]. The same holds for the negative prefix *s-* in (7b).³

(7) Left-edge non-patalization: *s-* ‘1.II’ and *s-* ‘NEG’

- a. [si'kin rajaqa'ja]
s-kin ra i-aqaja
 6-7 19
 1.II-greet DET₄ 1.POSS-brother
 ‘I greeted my brother.’ (mocCA160725: 00:37:46)
- b. [sijaʔden]
s-i-ʔden
 4-6-7
 NEG-3.II-know
 ‘(They) don’t know it.’ (mocCA180807: 00:04:04)

Similarly, the third-person bound form *n-* does not palatalize before [i], as shown in (8). The contrast between second and third person shows that *n-* in (8) does not change its place of articulation in position 6 before the epenthetic [i].

(8) Left-edge non-patalization: *n-* ‘3.I’

- a. [rija'tʃiʔ]
r-jat-ir
 6-7-11
 2.I-be.worried-2.I
 ‘You are worried’ or ‘Are you worried?’ (mocCA120717: 01:33:51)
- b. [ni'jat]
n-jat
 6-7
 1.I-be.worried
 ‘He/She is worried.’ (mocCA120717: 01:34:03)

³Syllable structure constraints and other phonological processes directly interact with palatalization in (7), e.g., vowel harmony and vowel epenthesis. In both examples, the segment [i] is inserted to maintain the syllable structure CV. Additionally, in (7b) that vowel harmonizes in height with the semiconsonant /j/, which underlyingly correspond to the bound person form *i-*, but re-syllabifies as [j] to produce the structure CVC with this specific verb root.

As one of the reviewers pointed out, palatalization might not affect alveolar consonants on the left edge of the verb complex because they precede a non-underlying [i]. This explanation might be valid, but it should also be considered that the non-palatalization of a segment like *n-* for the third person preserves a meaningful paradigmatic distinction in the language. In Set III bound person form, for example, the contrast *p-* vs. *n-* distinguishes first and third-person arguments, as illustrated in (9).

- (9) a. [ɲena:ɲi]
 p-na:n-ɲi
 1.III-lay.down-DIR:DOWN
 ‘I lay down.’ (mocCA120717: 01:07:14)
- b. [ɲena:ɲi]
 n-na:n-ɲi
 3.III-lay.down-DIR:DOWN
 ‘He/She lays down.’ (mocCA120717: 01:10:03)

Although examples (7) and (8) show that palatalization is ruled out with *n-* and (optionally) *s-* on the left edge of core element in 7, we do not find sequences such as /t + i/ or /l + i/ in verbs to empirically prove that this process is blocked across the same consonants attained by palatalization on the right edge. The segment *t-*, for example, is a third-person bound form, lexically restricted to predicates that do not contain [i] in their phonological structure, e.g., *ta?we* ‘S/he goes to a place’. The segment *l-*, on the other hand, is a third person possessive bound form, e.g., *lawá* ‘His/her arm’, and does not occur with verbs.⁴

3.3 Vocalic epenthesis: spans 6-7 and 6-15

As generally assumed in phonology literature (e.g., Hayes 2009: 263), epenthetic processes are motivated by syllabification constraints. In other words, epenthetic elements are added to create valid syllable types within a language. In Mocoví, the simplest syllable type is V, but we also find CV, CVC and CCVC as other syllable types. The two most frequent syllable types are CV, as in (13c) and (14a), and CVC, as in (10), which are also the cross-linguistically least marked types of syllables (Gordon 2016: 84–85). This section shows the application of vocalic epenthesis as another diagnostic that identifies a span of positions in the planar

⁴In Mocoví, unlike its sister language Western Formosa Toba (see Carpio 2012), there is no verbal marker *l-* indicating third-person arguments.

structure. This diagnostic targets minimally positions 6-7 and maximally positions 6-15.

Epenthesis occurs on both sides of the core element in position 7. When epenthetic vowels are inserted to the left of position 7, the minimal sub-span is identified. In (10), for example, the vowel [e] is inserted between the bound person form *n-* and the verb root *-tʃaq* ‘cut’.

- (10) [neʔʃaq]
 n-tʃaq
 6-7
 3.III-cut
 ‘She/He cuts himself/herself.’ (mocCA210803_1: 00:08:38)

On the other hand, the maximal span of positions can be seen on the right side of position 7, as in (11). The epenthetic vowel [a] is required between the verb base and the locative suffix *-ge* ‘LOC₂’.

- (11) [itʃaqaʔye]
 i-tʃaq-ge
 6-7-15
 3.III-cut-LOC₂
 ‘She/He cuts it completely.’ (mocCA210803_1: 00:32:55)

Outside the domain of positions 6-15, the epenthetic process does not apply. Morphological elements preceding position 6, for example, already include a vowel in their underlying form, e.g., *sV* or *sqa* ‘NEG’ in positions 4 and *qa-* or *qo-* ‘DEF.SBJ’ in position 5. Likewise, morphological elements occurring between positions 15-18 come in a syllabic structure that does not require the addition of an extra segment to conform a valid syllable type. These elements add another CV syllable to the verb structure or create close syllables of the type CVC.

3.4 Vowel harmony: spans 4-7, 6-11 and 7-11

Vowel harmony is another common phonological process in Mocoví. In many cases, vowel harmony interacts with vocalic epenthesis, in that the inserted vowels must harmonize with the vowel or the semi-consonant [j] that is part of the closest syllable to the verb.

Two classes of vowels usually condition one another; on the one hand, the front vowels /e/ and /i/, and on the other hand, the non-front vowels /a/ and /o/. One vowel of each group can trigger the assimilatory process, while the other is

the target of the change. The directionality of vowel harmony can be progressive or regressive (in the sense of Katamba 1996: 82).

3.4.1 Verb-conditioned vowel harmony

Verb-conditioned vowel harmony identifies the span of positions 4-7, as shown in (12). This example illustrates a case of progressive assimilation, i.e., the inserted sound is similar to the sound that follows it. The vowel included in the negative prefix *sV-* changes its articulation depending on the structure of the following syllable. Preceding a syllable of the type CV, where the consonant does not correspond to the semi-consonant [j], the inserted vowel harmonizes with the root vowel [a], as in (12a). However, when the syllable after the negative marker includes [j], the vowel articulates as [i] like in (12b). Recall that in this latter example, the underlying [i] surfaces as [j] due to the preference of the CV syllable structure.

- (12) a. [sasaʔ'den]
 sa-s-aʔden
 4-6-7
 NEG-1.II-know
 'I don't know (something).' (mocCA120706: 00:15:50)
- b. [sijaʔ'den]
 si-i-aʔden
 4-6-7
 NEG-3.II-know
 'She/He does not know (something).' (mocCA180807: 00:09:06)

On positions to the right side of 7, vowel harmony identifies the span of positions 6-10 and the directionality of the harmonic process is regressive, i.e., a vowel becomes similar to the preceding vowel. In (13), vowel harmony involves the mid back vowel /o/. Observe that the verb base in (13a) does not include a final vowel on its right edge structure. The epenthetic vowel /o/, inserted at the juncture of positions 7 and 10, is identical to the vowel of the preceding syllable, as in (13b). Furthermore, that inserted vowel conditions the realization of /a/ in the valence modifier /-gan/. The example in (13c) shows that vowel harmony does not affect other elements beyond position 10.

- (13) a. [qajpe'lok]
 qa-i-pelog
 5-6-7
 SBJ.DEF-3.II-rake
 'Someone raked it.' (mocCA160725: 00:02:03)
- b. [repeloyɔ'ʁon]
 r-pelog-gan
 6-7-10
 3.II.INTR-rake-VM:INTR
 'He/She rakes.' (mocCA160725: 00:09:32)
- c. [peloyɔ'ta?]
 Ø-pelog-ta?
 6-7-14
 3.II-rake-RECP
 'He/She rakes them.' (mocCA160725: 00:03:07)

3.4.2 Affix-conditioned vowel harmony

Unlike examples above, vowel harmony is also produced by the second-person bound form *-i*. The expression of the second person triggers progressive assimilation in the verb vowels, as in (14). This process identifies the span 7-11. Observe the inflectional contrast of the verb *-keʔe* 'eat₁' and note that the verb vowels change when the verb inflects for the second-person A argument. Since the second person is expressed by the suffix *-i*, the verb vowels change to [i], assimilating in height to the following vowel suffix, as in (14b).

- (14) a. [sekeʔe'tak]
 s-keʔe-tak
 6-7-12
 1.II-eat₁-PROG
 'I'm eating (something).' (mocCA120706: 00:21:03)
- b. [kiʔi'sak]
 keʔe-i-sak
 7-11-12
 eat₁-2.II-PROG
 'You are eating (something)', 'Eat.' or 'Are you eating?'
 (mocCA120706: 00:22:44)

This type of vowel harmony rule occurs across verbs that include the vowel /e/ as part of their vocalic elements. As shown in many other other examples throughout the chapter, vowel harmony feeds another phonological process, such as palatalization. This phenomenon was observed earlier in (4), but the same examples are repeated here in (15) for convenience.

- (15) a. [jaʔden]
 i-ʔden
 6-7
 3.II-know
 ‘He/She knows it.’ (mocCA120706: 01:24:28)
- b. [dʒiʔpiʔ]
 ʔden-ir
 7-11
 know-2sg.II
 ‘You know it.’ (mocCA120713: 00:01:12)

Underlyingly, the verb ‘know’ is *ʔden*, but when the verb inflects for the second person, the vowel /e/ changes to [i]. Since the inflected verb form only contains the high vowel /i/, the palatalization of alveolar consonants follows, as in (15b).

3.5 Phonological tests: interim results

Figure 15.2 summarizes the results of the phonological tests applied to the planar structure. The graph shows that individual tests identify different spans of positions and these subspans do not align with the same constituent.

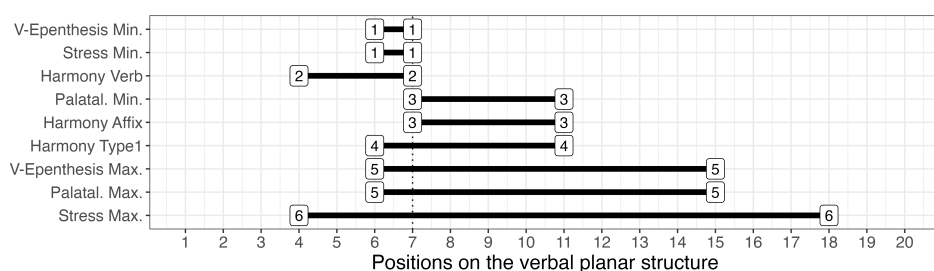


Figure 2: Results from phonological tests

There are certain subspans that are selected more than once, 6-7, 7-11, 6-15, but still other results add more variation to the selection of constituents. Thus, the phonological domain does not provide strong evidence for selecting a subspan of positions and defining it as the best exemplar of a phonological word.

4 Morphosyntactic diagnostics

The following sections analyze morphosyntactic diagnostics applied to the Mocoví verbal planar structure and show the different spans of positions that are selected by each diagnostic. The diagnostics explored are free occurrence (§15.4.1), non-interruptability (§15.4.2), sub-span repetition (§15.4.3), (non)-permutability (§15.4.4), deviation from bi-uniqueness (§15.4.5) and (non)-ciscategorical selection (§15.4.6). Each of these diagnostics is described in turn.

4.1 Free occurrence: span 6-7 and 4-18

Free forms, i.e., a combination of elements that can occur as a complete utterance (Tallman 2020: 18–19), can be divided into minimal and maximal free forms. Minimal free forms identify the smallest span of positions that can stand alone, whereas maximal free forms represent the largest number of positions, corresponding to a full utterance.

A minimal free form in Mocoví is commonly identified by the combination of the core element in 7 and the expression of core arguments via bound person forms. Three bound person form paradigms are the main morphological coding devices of core arguments. The complete paradigms of bound person forms are presented in Table 15.2. Typically, only one argument is expressed in each verb, S or A, via one of the bound person forms. The span of positions identified by the verb core and the expression of core arguments varies. Two different minimal free forms can be recognized depending on the grammatical person that is expressed and the bound person form paradigm that is (lexically) selected.

Table 2: Bound person form paradigms in positions 6 and 11

| Person & Number | Set I | Set II | Set III |
|-----------------|---------------------------|-----------------|-----------------|
| 1SG | <i>dʒ-</i> | <i>s-</i> | <i>ʃ-</i> |
| 1PL | <i>qar-</i> | <i>s-...-G</i> | <i>ʃ-...-G</i> |
| 2SG | <i>r-...-ir</i> | <i>-ir</i> | <i>n-...-ir</i> |
| 2PL | <i>r-...-i ~ r-...-i:</i> | <i>-i ~ -i:</i> | <i>n-...-i</i> |
| 3 | <i>i-</i> | <i>i-</i> | <i>n-</i> |
| | <i>r-</i> | <i>r-</i> | |
| | <i>Ø-</i> | <i>Ø-</i> | |
| | <i>n-</i> | <i>t-</i> | |

For example, a minimal free form includes only two positions, 6-7, with verbs that take Set II to express first-person singular and third-person arguments. Consider the verb *iwagan* ‘S/he hits him/her/it’ in (16) inflected for the third-person A. The predicate in position 7 takes the bound person *i-* from the Set II in position 6. As a free form, this verb, furthermore, can be used as a complete answer to a question, such as *What happened?* or *What did he do?*. Neither verbs nor bound person forms can occur by themselves.

- (16) a. *i-wagan*
 6-7
 3.II-hit
 ‘She/He hit him/her.’ (mocCA160725: 01:23:11)
- b. * *wagan*
 7
 hit
 ‘She/He hit him/her.’

The default interpretation of a verb form like *iwagan* is that the P argument corresponds to a third person. However, if the P argument corresponds to non-speech act participants, independent pronouns are employed, e.g., *ajim* ‘1SG.PRON’ or *qamir* ‘2SG.PRON’ and their corresponding plural counterparts, to explicit the argument’s referentiality. The same holds for nominal elements, in that they are employed to establish the specific extra linguistic referent in the discourse.

On the other hand, the maximal free form identifies the span of positions 4-18, including the negative prefix to the left edge of the verb structure and the enclitic *=o?* ‘EVID/TPRL?’ to the right. Almost all elements of that string of positions are illustrated in (17). None of the elements in the maximal free form span can occur by themselves.

- (17) *qa-n-o?teg-figem=o?*
 5-6-7-15-18
 SBJ.DEF-3.III-pull.out-DIR:UP=EVID/TPRL?
 ‘Somebody has pulled it out.’ (mocCA160720: 00:17:58)

Adding other elements to the span 4-18 is possible, but the clause structure would include multiple free forms that do not necessarily overlap with the verb core. Natural discourse examples illustrate cases of this kind.

- (18) ... *maʔ* *s-wir-lek=oʔ* *a-so* *i-kome:na...*
 1 6-7-15-18 19
 because 1.II-arrive-LOC₁=EVID/TPRL? F-DET₂ 1SG.POSS-grandmother
 ‘... (I’m talking about this) because I reached my grandmother back then...’
 (mocCA191010 1: 00:14:02)

In (18), for instance, more elements of the planar structure are included, e.g., the adverbial marker *maʔ* in position 1 and the nominal constituent *aso ikome:na* in position 19.⁵

4.2 Non-interruptability: span 4-18

The span of positions 4-18 cannot be interrupted by simple or complex free forms. Simple free forms can be, for example, adverbial elements in position 2, whereas complex free forms can correspond to nominal constituents, such as those in positions 2, 19 or 20. For the sake of brevity, interruptability will be tested here by taking an adverbial free form as the interrupting element. If the interrupting element was a nominal constituent, the result provided by this test would not be different.

As mentioned earlier, the span of positions 4-18 cannot be interrupted by any type of free form. It does not matter whether the verbal free form is minimal, as in (16), or maximal, like in (17), no other free form can interrupt that string of positions. An example of the interruptability test is given in (19). The span of positions that goes from 6-10 can not be interrupted by the free form *nagi* 'now'.

- (19) a. *so i-taʔa ajim i-kin-agan-agan ke-so*
 2 3 6-7-8-10 20
 DET₂ 1.POSS-father 1SG.PRON 3.II-greet-VM:INTR-VM:TR OBL-DET₂
qar-pir
 1PL.POSS-grandfather
 ‘My father makes me greet my grandfather.’ (mocCA160725: 01:11:22)
- b. * *so i-taʔa ajim i-kin-nagi-agan-agan*
 2 3 6-7-nagi-8-10
 DET₂ 1.POSS-father 1SG.PRON 3.II-greet-now-VM:INTR-VM:TR

⁵I mark the position of large nominal constituents under the first element that corresponds to that constituent. In the case of (18), the first element of the nominal structure is the prefix *a-* 'F'.

- ke-so qar-pir*
20
OBL-DET₂ 1PL.POSS-grandfather
'My father makes me greet my grandfather.' (Fieldnotes 2021)
- c. *so i-ta?a nagi ajim i-kin-agan-agan*
2 3 6-7-8-10
DET₂ 1.POSS-father now 1SG.PRON 3.II-greet-VM:INTR-VM:TR
ke-so qar-pir
20
OBL-DET₂ 1PL.POSS-grandfather
'My father makes me greet my grandfather now.' (Fieldnotes 2021)

It is quite frequent in natural discourse to find adverbial units placed before or after the verb structure formed by elements 4-18 (see, for instance, *na?ga* 'day' in (30) below). In the case of *nagi*, for example, it can occur relatively freely between other positions of the planar structure. It can occur before the P argument in position 3, as illustrated in (19c), or after position 18. In (20), for example, *nagi* occurs between two predicates occupying different positions of the planar structure.

- (20) ... *qa? s-kin-gan-tak nagi s-kin-tak na-?e*
1 6-7-10-12 2 6-7-12 19
LINK₁ 1.II-greet-VM:INTR-PROG now 1.II-greet-PROG DET₃-?e
qaja-r-pi...

sibling-PL-COLL

'...thus, I'm greeting, now I'm greeting my siblings...'

(mocCA180709: 00:21:12)

It is not clear yet what pragmatic or semantic factors control the distribution of adverbial elements in the clause structure. No studies have explored this topic in detail yet, therefore further research is needed to gain a better understanding of the variable positioning of temporal elements in the language.

4.3 Subspan repetition

This test evaluates the subspans of the planar structure combined in specific constructions. The constructions analyzed here involve different types of clause linkage, including overt and non-overt clause linkers. The repeated sub-spans are

defined according to the elements that have local scope and, therefore, must occur in each combined portion of the planar structure. Omitting elements with local scope can lead to changes in meaning and ungrammatical utterances. Similar the previously discussed tests, the conjunction of repeated subspans can also be divided into minimal and maximal subspans of positions.

4.3.1 Non-overt clause combination: span 6-7, 3-18 and 6-19

The maximal span of repeated elements needs to be divided further according to the grammatical person of the P argument. When the P argument corresponds to a third person, the repeated span is 6-19, as in (21). A combination of two predicates of this kind is employed to syntactically express caused events. Both predicates form a complex clause and are integrated by the joint function of *ajim* ‘1SG.PRON’, which is usually not repeated with the second predicate of this type of clauses. This independent pronoun functions as P in the first clause, and as A in the second. There is no overt linker in the sentence and the logical sequence of events mirrors the linear occurrence of predicates.

- (21) *ajim i-lar so i-ta?a s-alawat a-so waqae?*
 3 6-7 19 6-7 19
 1SG.PRON 3.II-order/send DET₂ 1SG.POSS-father 1.II-kill F-DET₂ chicken
 ‘My dad ordered me to kill the chicken.’
 (Lit. My dad ordered me, I kill the chicken.) (mocCA191025: 01:05:21)

The other fracture of maximally repeated subspans is 3 to 18, which is only observed when the P argument corresponds to first or second-person. Elements within this subspan of positions do not display wide scope and they are repeated in the syntactically combined subspans. I do not have examples that illustrate all the positions of the subspan 3 to 18, but finding examples in which individual elements within that span can be repeated is not hard. For the sake of brevity, here I only provide three examples that support this argument. I focus on examples that illustrate the edges 3 and 18, which delimit the maximal repeated subspan, and one example illustrating an intermediate subspan of repeated positions.

The left edge of the subspan 3-18 is illustrated in (22). As shown in this example, the independent pronoun *qamir* ‘2SG.PRON’ in position 3 must occur in each of the combined clauses and commonly precedes two-place predicates (or any minimal and maximal free form with a core element of that valence, see §15.4.1). If, for instance, the independent pronoun does not occur in the second clause, that event would naturally entail a third-person P argument, which commonly follows two-place predicates (cf. (21) above).

- (22) ... ***qamir*** *s-alawat-q* ***qamir*** *s-?gin-q...*
 3 6-7-11 3 6-7-11
 2SG.PRON 1.II-kill-1.II.PL 2SG.PRON 1.II-kill-1.II.PL
 ‘... we are going to kill you and we are going to eat you...’
(mocCA191025: 00:38:35)

Other elements can be added to the right side of the core element and they also show local scope. This is the case, for example, of the directional *-ni*, which repeats in each subspan of (23). Note that the element in position 2 can be omitted but all the other elements of the combined predicates are obligatory to have grammatical clauses.

- (23) ... so *peget n-ah-pi* *r-amogoja-pi*
 2 6-7-15 6-7-15
 DET₂ plate 3.III-fall-DIR:DOWN 3.II-get.broken-DIR:DOWN
 ‘The plate fall and broke in many parts.’ (mocCA170803: 08:52:00)

The right edge of the maximally repeated subspan is delimited by the element in position 18. As shown in (24), the enclitic *=o?* repeats in each of these combined predicates, which also indicates the local scope of this element.

- (24) ... *n-owir-ta=ot* *r-pil-ta=ot...*
6-7-12=18 6-7-12=18
3.III-come-DUR=EVID/TPRL? 3.II-come.back-DUR=EVID/TPRL?
‘...she then came and went back (just like that)...’
(mocCA191010_1: 00:14:22)

Finally, the minimal repeated subspan of positions is 6-7. This type of subspan is found in a lexical causative construction, as in (25).

- (25) *jim s-tfiko qaʔen*
 2 6-7 6.7
 1SG.PRON 1.II-be/get.sad make.3
 ‘She/He made me sad.’
 ‘Lit: I am sad, She/He makes (it).’ (mocCA160705: 00:53:15)

Both predicates only include one core argument each and they are obligatory elements with local scope. Syntactically, the first predicate expresses the causee argument via the bound person form *s-*, whereas the second predicate expresses the causer argument via the suppletive verb form of ‘make’.

The clause linker *kan*, which can be translated as ‘and then’, identifies the span of positions 6-19, as in (26). This span of positions represents the maximal number of repeated elements, which are linked by *kan*.

- Note that elements in position 19 differ in their syntactic function. Both predicates share the participant *?a:lɔ* ‘woman’, which expresses the S argument for the predicate *natfelo?* and A for the predicate *i?weleko?*. On the other hand, the participant *so lalo* ‘his/her animal’ in position 19 after the second predicate corresponds to the argument P.

A minimal span of repeated positions is 6-14, but this subspan is linked by *nako?*. Like (26), the combination of clauses in (27) deals with a same subject construction. Each predicate requires its own bound person form *n-* and the reciprocal marker *-ta?*. Both of these elements have a local scope restricted to each predicate.

- Like asyndetic clause combination, we could have expected that predicates having just a distance of one between their elements, e.g., 6-7, can naturally be

overtly linked. I have not tested that possible combination yet, thus, further research is needed.

4.4 (Non)-permutability: span 4-18 and 4-15

This test explores the extent to which elements overlapping with the core element in 7 can be flexibly ordered within the planar structure. Elements in the span of positions 4-18 have fixed positions, i.e., each element is assigned to a single unique position. However, some elements within that span of position have a flexible order, which is constrained by verb types. Thus, I fracture this test according to such internal organization of elements. First, I show the rigid positioning of elements, and then turn to the examples where permutability of affixes is observed.

The non-permutability of elements can be observed on both sides of the core element in position 7. On the left side, for example, the negative marker *sV-* and the third-person bound form *i-* in (28a) cannot switch positions. The reverse order of these elements produces an ungrammatical sentence, as in (28b). Furthermore, I did not document examples in which the negative marker nor the third-person bound forms are placed somewhere else within the planar structure.

- (28) a. ... *si-i-a?den* *mi_{sp} pensamiento_{sp}...*
 4-6-7 19
 NEG-3.II-know my thought
 ‘...he doesn’t know my thought...’ (mocCA191025: 00:32:33)
- b. * *i-s-a?den* *mi_{sp} pensamiento_{sp}*
 6-4-7 19
 3.II-NEG-know my thought
 ‘he doesn’t know my thought.’

On the right side, all elements up to position 18 have a rigid order as well. This can be observed by looking at different subspans including the core element in addition to other positions; see, for instance, the positions of the progressive marker *-teg* and the reciprocal marker *-ta?* in (29a). These two elements cannot occur in any other order or position within the verb structure. Thus, the progressive must precede the reciprocal and the reverse order produces an ungrammatical clause, as in (29b).

- (29) a. *n-me:n-teg-taʔ* *na* *l-owen-ek*
 6-7-12-14 19
 3.III-exchange-PROG-RECP DET₃ 3.POSS-property-M
 ‘They are exchanging their belongings.’ (mocCA191017: 00:44:56)
- b. **n-me:n-taʔ-teg* *na* *l-owen-ek*
 6-7-14-12 19
 3.III-exchange-PROG-RECP DET₃ 3.POSS-property-M
 ‘They are exchanging their belongings.’

Similarly, the non-permutable property of elements is observed up to the enclitic =oʔ ‘TPRL/EVID?’. Here I focus on this latter element, which indicates the edge of the larger spans 4-18. This element occupies the final position of the predicate, like other examples analyzed before (e.g., (18), (24), and (26)), and it is not found in any other position within the verbal planar structure. The marker =oʔ is analyzed as an enclitic, as it is one of the two elements in Mocoví’s grammar, showing a great deal of flexibility to combine with different hosts, e.g., nouns, verbs and noun-like units (see Juárez 2022a for a recent analysis of this suffix in Northern Chaco Mocoví). Regardless of the host, the enclitic occurs always to the right end of the host constituent. Its meaning, however, expresses a fuzzy notion linking the domains of evidentiality and temporality. For example, in (30) =oʔ is related to the temporal domain, as the enclitic indicates that events occurred in a remote time compared to the moment of speech.

- (30) ... *so* *tapipik* *i-wagan-git=oʔ* *naʔga qopaq so*
 2 6-7-15-18 19
 DET₂ armadillo 3.II-hit-LOC₃-EVID/TPRL? day three DET₂
 l-ja:le-qa...
- 3.POSS-descendent-PL
 ‘...the armadillo hit his sons against the tree...’ (mocCA191025: 00:17:21)

The main fracture of this test is motivated by elements in position 15, which display permutability properties and delimit the subspan 4-15. A property that distinguishes this fracture is that one can observe the flexible order of elements by comparing the behaviour of the same element with different types of predicates and other elements. Let us consider the suffix *-a*, one of the multiple forms of the transitivizer *-aʔa*, *-aʔ*. This element shows a range of functions. With intransitive predicates, it increases the verb valency by one, like an applicative, adding a P argument. The semantic role of the added argument varies, including

LOCATION, GOAL, INSTRUMENT, etc. With transitive predicates, the transitivizer appears to indicate that the verb base is transitive and does not increase the verb valence. In these two contexts, the common denominator is a broad notion of transitivity.

The transitivizer can occupy two different positions and combine with, at least, two grammatically different suffixes, directionals and locatives. One position is illustrated in the contrast of (31). Here the suffix *-a* occurs next to the root, preceding the locative *-lek*, as in (31b). While *-a* entails the presence of another argument, *-lek* indicates the path of the movement, which in English can be rendered as 'over'.⁶

- (31) a. *jim* *p-nor-figem*
 2 6-7-15
 1SG.PRON 1.III-jump-DIR:UP
 ‘I jump (in the same place).’ (mocCA120626: 01:18:21)
- b. *ajim* *s-not-a-lek* *so* *n-po-gan-gat*
 2 6-7-15-15 19
 1SG.PRON 1.II-jump-TRVZ-LOC₁ DET₂ POSS.IND-close-VM:INTR-INS
 ‘I jumped over the fence.’ (mocCA120626: 01:20:16)

The other possible position that *-a* can occupy is after the directional *-figem*, as in the contrast of (32). The specific function of *-a* in these examples is not easy to delimit. It indicates, on the one hand, the end point of the climbing event, as noted in the translation, but, on the other hand, also increases the transitivity of the clause. Note that the nominal phrase *so qopaq* ‘the tree’ can no longer receive the oblique marking *ke-*, as in (32b).

- [illegible]

⁶I analyze *-a* as an instance of the transitivizer rather than as an epenthetic vowel. This vowel here does not follow any of the vowel insertion rules described for Mocoví and is coincidentally the same vowel that occurs in other contexts, where *-a* clearly adds a P argument.

As shown in these previous examples, the two possible orders of the transitivizer are found with (i) two different predicates and (ii) two different suffixes, i.e., a locative marker in (31b) and a directional in (32b). It is not clear yet whether the predicate or each of these suffixes constraint the position of the transitivizer element. What is empirically observable, nevertheless, is that the relative order of the transitivizer is not possible with the same predicate. Thus, only one position is possible for the transitivizer depending on those two internal variables, predicate and locative/directional types.

Other elements with a variable order are also found on the right side of the core element. This is the case for the locative *-gi* and the directional *-pi*. The basic locative meaning of *-gi* can be rendered as ‘inside’, or ‘the interior part of an object’. However, as shown in the following examples, the meaning of this element can be broader and less clearly related to its locative component. The meaning of *-pi*, on the other hand, can be translated as ‘down’, but this suffix also shows some idiosyncratic meanings with certain verbs. The two possible combinations of these suffixes are *-pi-gi* and *-gi-pi*. Each of these combinations, however, is linked to specific types of verbs, as both of them are not attested with the same predicate.

In (33), the suffixes *-gi* and *-pi* combine with the predicate *-tfaq* ‘cut’. Note that they can occur independently as the last segments of the verb structure, as in (33a) or (33b). The combination of both elements is also possible, but only in the order *-pi-gi*, as in (33c).⁷ The reverse order is ungrammatical (33d).

- (33) a. *i-tfaq-gi*
 6-7-15
 3.II-cut-LOC₃
 ‘She/He cut it accidentally.’ (mocCA210803_1: 00:34:32)
- b. *i-tfaq-pi*
 6-7-15
 3.II-cut-DIR:DOWN
 ‘She/He cut it deeply.’ (mocCA210803_1: 00:35:12)
- c. *i-tfaq-pi-gi*
 6-7-15-15
 3.II-cut-DIR:DOWN-LOC₃
 ‘She/He fornicates with him/her.’ (mocCA210803_1: 00:36:09)

⁷Note that the combination of these suffixes also changes the verb meaning. The locative and directional appear to describe metaphorically the denoted meaning. Thus, the event of fornication could be roughly described as the act of cutting somebody internally in a lower part of somebody’s body.

d. * *i-tfaq-gi-ni*

6-7-15-15

3.II-cut-LOC₃-DIR:DOWN

‘She/He fornicates with him/her.’ (mocCA210803_1: 00:36:42)

Although the sequence *-gi-ni* is ungrammatical with a verb like *-tfaq* ‘cut’, it is possible with a verb like *i?maqata* ‘feel good’, as in (34). Like the example above, the suffixes can occur independently, as in (34a) or (34b), but also in combination (34c). The meanings that each of these suffixes convey with this predicate are not appropriately captured by the translation of these examples. These suffixes appear to serve as elements that help to describe the stative meaning of the verb root, but when they are combined, the verb meaning is modified, expressing a gradable reading that emphasises the root meaning similar to ‘very’ or ‘really’ in English.

(34) a. *i-?maqata-gi*

6-7-15

3.II-feel.good-LOC₃

‘She/He is happy, feels optimistic.’ (Buckwalter 1995: 211)

b. *i-?maqata-ni*

6-7-15

3.II-feel.good-DIR:DOWN

‘She/He is ready, gets better.’ (Buckwalter 1995: 211)

c. *i-?maqata-gi-ni*

6-7-15-15

3.II-feel.good-LOC₃-DIR:DOWN

‘She/He feels really good.’ (mocCA160711_3: 00:36:36)

I have not yet test whether the sequence *-ni-gi* is ungrammatical with this verb, but data suggest that such a sequence might not be possible. For instance, Buckwalter (1995) did not document the sequence *-ni-gi* with ‘cut’, although he listed other verb forms combined with locative and directionals. Also, the sequence *ni-gi* is not present in my corpus, including elicited and natural speech data.

4.5 Deviation from bi-uniqueness: span 6-7 and 6-18

Deviation from bi-uniqueness, i.e., a deviation from a one-to-one correspondence between form and meaning, is a common property of morphological and, to some extent, of lexical elements in Mocoví.

A common example of multiple forms related to one meaning is found in the third-person bound forms, e.g., *n-* (35a), *i-* (35b), \emptyset - (35c) and *r-* (35d) (examples are re-adapted from Juárez & Álvarez-González 2021: 322; see also Juárez 2013). These third-person bound forms are part of the Set I paradigm and the selection of almost all of these prefixes is lexically conditioned. Only the prefix *r-* is conditioned by the transitivity of the base, as it occurs with intransitive predicates and is required for detransitivized verbs (see Juárez & Álvarez-González 2017). The multiple forms of the third person occur in position 6 and identify a minimal span of positions of two, 6-7.

- (35) a. *n-esal*
 6-7
 3.I-vomit
 ‘She/He vomits.’ (mocCA110711: 00:10:29)
- b. *i-?locol*
 6-7
 3.I-tremble
 ‘She/He trembles.’ (mocCA120716: 01:16:03)
- c. \emptyset -*qopat*
 6-7
 3.I-be.hungry
 ‘She/He is hungry.’ (mocCA120713: 00:03:48)
- d. *r-apil*
 6-7
 3.INTR.I-come.back
 ‘She/He comes back.’ (mocCA120711: 00:14:00)

Another example of deviation from bi-uniqueness is illustrated with the multiple forms of aspectual markers. As Gualdieri (1998: 246–255) noted for Southern Chaco Mocoví, aspectual markers show variation conditioned by the grammatical person of the subject or the object. Here I only focus on the progressive marking conditioned by the subject person, but readers are referred to Gualdieri’s work for more details on this topic.

The progressive aspect in Northern Chaco Mocoví also shows two forms for one meaning, the suffixes *-tak* and *-sak*, as in (36). They identify a subspan of the planar structure that includes positions 6-12. The distribution of these two suffixes is as follows. The suffix *-tak* occurs when the A or S arguments are first (36a) or third person (36c), but *-sak* only occurs when A or S are a second person (36b).

- (36) a. *s-keʔe-tak*
 6-7-12
 1.II-eat₁-PROG
 ‘I’m eating something.’ (mocCA120706: 00:21:03)
- b. *qamir keʔe-i-sak*
 2 7-11-12
 2.SG.PRON eat₁-2.SG.II-PROG
 ‘You are eating something.’/ ‘Are you eating?’/ ‘Eat.’
 (mocCA120706: 00:22:43)
- c. *so nogot-okí? Ø-keʔe-tak pan*
 2 6-7-12
 DET₂ adolescent-DIM.M 3.II-eat₁-PROG bread
 ‘The child is eating bread.’ (mocCA160726: 00:03:02)

Other elements also show deviation from bi-uniqueness and identify different subspans. Thus, the maximum subspan of positions defined according to this test is 6-18. As mentioned earlier, the transitivizer in position 15 has multiple forms for different but semantically related meanings. Similarly, the enclitic *=oʔ* represents a single formative with fuzzy meanings related to temporal discourse and evidentiality.

4.6 (Non)-ciscategorical selection: span 7-11

Ciscategorical selection refers to elements that exclusively combine with one part of speech, e.g., nouns or verbs. In other words, we explore the extent to which elements of the planar structure are constrained by a specific part of speech. Some elements in the planar structure can be categorized as ciscategorical whereas others are transcategorical, which means that they occur with both verbs and nouns. The minimal/maximal fracture identifies the span overlapping the verb core that only contains verb-specific elements.

In this test, positions 7 to 10 represent both the minimal and maximal span of positions that only include ciscategorical elements. The reason for this analysis is that other positions preceding and following that subspan can include both ciscategorical and transcategorical elements. For example, on the left edge of such subspan, elements such as the negative and the subject defocusing markers in positions 4-5 do not occur with nouns. However, some bound person forms in position 6 can be categorized as transcategorical whereas others are clearly ciscategorical. Compare, for instance, the bound person forms from Table 15.3 and the possessive markers in Table 15.4.

Table 3: Bound person form paradigms in positions 6 and 11

| Person & Number | Set I | Set II | Set III |
|-----------------|---------------------------|-----------------|-----------------|
| 1SG | <i>dʒ-</i> | <i>s-</i> | <i>ʃ-</i> |
| 1PL | <i>qar-</i> | <i>s-...-G</i> | <i>ʃ-...-G</i> |
| 2SG | <i>r-...-ir</i> | <i>-ir</i> | <i>n-...-ir</i> |
| 2PL | <i>r-...-i ~ r-...-i:</i> | <i>-i ~ -i:</i> | <i>n-...-i</i> |
| 3 | <i>i-</i> | <i>i-</i> | <i>n-</i> |
| | <i>r-</i> | <i>r-</i> | |
| | \emptyset - | \emptyset - | |
| | <i>n-</i> | <i>t-</i> | |

Table 4: Northern Chaco Mocoví possessive paradigms

| Person & Number | Inalienable | Alienable |
|-----------------|-------------------|--------------------------|
| 1SG | <i>i-</i> | <i>ʃ-</i> |
| 1PL | <i>qod-</i> | <i>qar- qan-</i> |
| 2SG | <i>qad-...-ir</i> | <i>r-...-ir n-...-ir</i> |
| 2PL | <i>qad-...-i:</i> | <i>r-...-i n-...-i</i> |
| 3 | <i>l-</i> | <i>n-</i> |
| INDET | <i>n-</i> | |

We have bound person prefixes that only occur with verbs in position 6, e.g., *r-* ‘3.INTR’ or *s-* ‘1.II’, but other bound person forms are formally similar to nominal morphology. The prefix *i-* ‘3.II’, for instance, is identical to the possessive marker *i-* ‘1SG.POSS’ in nouns like *i-komeena* ‘my grandmother’ and *i-taʔa* ‘my father’. However, they clearly encode two different grammatical persons, i.e., third and first, and neither of them can be used to encode both nominal or verbal arguments. That is, the verbal *i-* cannot encode third-person possessor nor the nominal *i-* can encode first-person A or S. Thus, both of these elements are transcategorical and delimit the left edge of the transcategorical span.

Furthermore, note the paradigmatic similarity between the Set III and the alienable paradigm. These two paradigms only differ in the expression of the first-person plural. To illustrate the similarity between these two paradigms consider, for example, the uses of the prefix *n-*. It encodes a third-person S or A argument (37a) with verbs, but an undetermined possessor with some derived and non-

derived nouns (37b). Semantically, these two meanings are not exactly identical, as they only share the third-person referentiality. There is no implication of an 'indeterminate' argument when *n-* is used with verbs.

- (37) a. *n-ogon-fiɣem=oʔ* so *i:mek*
6-7-15-18 19
3.III-construct-DIR:UP=TPRL/EVID? DET₂ house
‘She/He built the house.’ (mocCA120706: 01:01:57)
- b. *na n-oʔwen-aga ʔwe ra n-wag-aga*
DET₃ POSS.IND-work-NMLZ EXIST DET₄ POSS.IND-be.calm-NMLZ
‘The field is quiet.’ (mocCA120706: 01:17:55)

The right edge of the ciscategorical span is at position 10, because the person markers in 11 are transcategorical. Consider the bound person form *r-...-ir* in (38). The same marker encodes the second person possessor in (38a) and the S_p argument in (38b).⁸

- (38) a. *wet-ir* *na* *r-aqaiḡ-ir*
7-11 19
feel.pain-2.II DET₃ 2SG.POSS-head-2SG.POSS
'Does your head hurt?' or 'Your head hurts.'
(mocCA120626: 01:33:42)
- b. *qamir* *r-oqopat-ir*
2 6-7-11
2SG.PRON 2SG.I-be.hungry-2SG.I
'Are you hungry?' or 'Your are hungry.'
(mocCA120713: 00:03:28)

After position 11, the planar structure includes ciscategorial and transcategorial elements. In positions 12–13 elements are only attested with verbs, however, the suffix *-taʔ* in position 14 represents another transcategorial element. This suffix occurs with both verbs and nouns. Its general meaning could be captured under the synchronic rubric of ‘interaction among plural participants’, a function that is cross-linguistically associated with pluractional constructions (Mattiola 2019: 21–40; see also Juárez 2022b: chap. 6). In the verbal domain, *-taʔ* is part of reciprocal constructions, as in (39b), whereas in the nominal domain, it simply indicates nominal plurality, as in (40b). However, this suffix is not obligatory.

⁸Northern Chaco Mocoí displays a split at the encoding of S arguments: $S_A=A$ and $S_P=P$. The $S_P=P$ alignment is, however, restricted to intransitive Speech Act Participants and P arguments in a transitive scenario such as $3 \rightarrow SAP$ (see further details in Juárez 2013: chap.3).

- (39) a. *so jale jim i-wagan*
2 6-7
DET₂ man 1.SG.PRON 3.II-hit
'The man hit me.' (mocCA160725: 01:23:11)
- b. *dʒi jale-r n-wagan-teg-taʔ*
2 6-7-12-14
DET₂ man-PL 3.III-hit-PROG-RECP
'The men are hitting each other.' (mocCA191017_3: 00:37:59)
- (40) a. *Ø-ʔom na naʔga*
6-7 19
3.II-be.cold DET₃ day
'The day is cold.' (mocCA160712: 01:26:10)
- b. *na naʔga-taʔ nagi n-ʔom-aca*
DET₃ day-PL now IND.POSS-be.cold-NMLZ
'These are the days of coldness.' (mocCA160712: 01:27:06)

Further down in the planar structure, elements in positions 15 and 16 have been identified only with verbs. Finally, elements in positions 17 and 18 are transcategorial. In a recent chapter, Juárez (2022a) showed the different nominal and verbal contexts in which these two elements occur, indicating that =oʔ is one of the most flexible elements in the language (in the sense of Bisang 2013, Van Lier & Rijkhoff 2013).

4.7 Morphosyntactic tests: interim results

Figure 15.3 summarizes the results of morphosyntactic tests applied to the planar structure. Like the phonological domain, tests do not identify a single and unique (sub)span of positions.

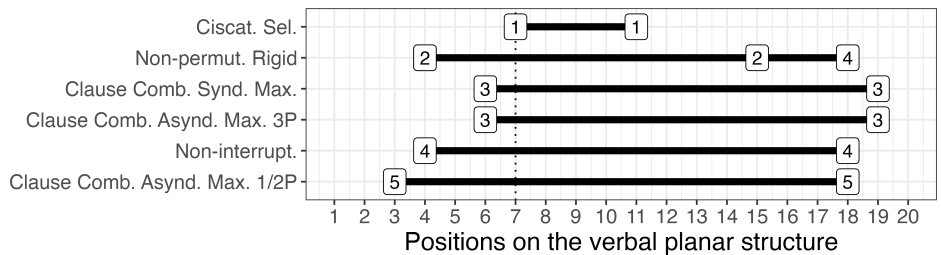


Figure 3: Results from morphosyntactic tests

We do find test results that overlap in selecting a subspan, 6-19 or 4-18, but not all the tests select the same span. Therefore, in this particular domain the emergence of a unique string of positions as a word is not clearly defined.

5 Major findings and implications

The main motivation of this chapter was to assess whether the category of “word” can be defined for Northern Chaco Mocoví. Building on the novel methodology for constituency delineated by Tallman (2020), I analyzed the verbal structure by testing properties of the phonological and morphosyntactic domains.

Figure 15.4, presents all the diagnostics applied in this work, organized by span size and color-coded for domains. Not all tests select the same span of positions, which indicates that a verbal word cannot be categorically recognized. There are, however, convergences between the minimally and maximally selected subspans as well as the edges of multiple tests. The span 6-7 aligns across diagnostics and domains. These two positions include essential elements of the verbal structure

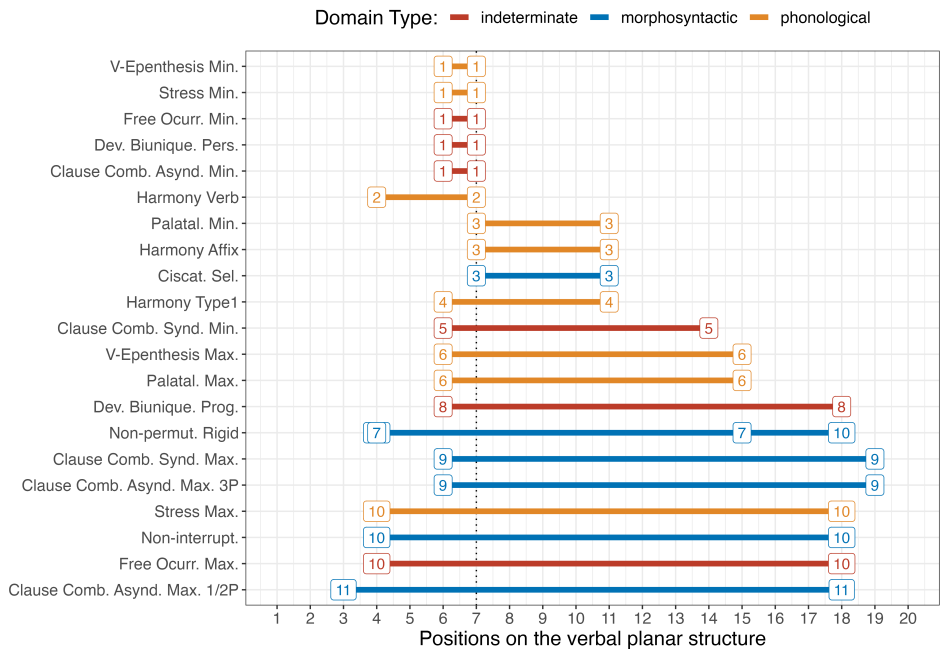


Figure 4: Results from phonological and morphosyntactic tests applied to Northern Chaco Mocoví

and discourse information (namely, who does what), as they include the verb root and one of the core arguments of the clause. The other subspans that are recurrently selected include 4-18 and 6-15, but they show less preference compared to the minimum subspan 6-7.

There are also recurrent positions that are taken as edges of different tests. For example, twelve diagnostics align in position 6 and six end at position 7 and 18. These results indicate a preference for specific limits that verbal constituents can reach and reinforce the presence of minimal and maximal ends of constituents.

If the notion of “word” would be understood as a gradient constituent, the minimally and maximally selected subspans, 6-7 and 4-18, can be interpreted as the best exemplars of such continuum, whereas the other subspans represent in-between instances of a word-like constituent.

Acknowledgements

My deepest gratitude to all Mocoví and Toba community members in Colonia Aborígen, especially to Héctor José, Nieves José, Ramón Tomás, Dario José, Nanci Oliva, José Oliva, Andrea José, and many more who kindly receive me in the field every year I visit Colonia Aborígen. This chapter would not have been possible without the support from institutions and colleagues. Special thanks go to Adam Tallman, Sandra Auderset and Hiroto Uchihara for their encouragement and patience throughout the writing of this chapter. This research was also supported by ELDP (IGS0365) and NSF-DEL-DDRIG (1918028) grants to Cristian Juárez.

Abbreviations

| | | | |
|------------------|----------------------|------------------|-----------------------|
| <i>sp</i> | Spanish loanword | DET ₃ | determiner 3: coming, |
| 1 | first person | | close |
| 2 | second person | DET ₄ | determiner 4: static, |
| 3 | third person | | vertical |
| CLF | classifier | DIM | diminutive |
| COLL | collective | DIR | directional |
| DEF | definite | DOWN | downwards |
| DES | desiderative | DUR | durative |
| DET ₂ | determiner 2: going, | EVID | evidential |
| | far | EXIST | existential |

| | | | |
|-------------------|----------------------|------|---------------------|
| F | feminine | NEG | negative |
| I | set I bound person | NMLZ | nominalizer |
| | form | OBL | oblique |
| II | set II bound person | PL | plural |
| | form | POSS | possessive |
| III | set III bound person | PROG | progressive |
| | form | PRON | independent pronoun |
| IND | indicative | RECP | reciprocal |
| INS | instrumental | SBJ | subject |
| INTR | intransitive | SG | singular |
| LINK ₁ | linker type 1 | TPRL | temporal |
| LINK ₂ | linker type 2 | TR | transitive |
| LOC ₁ | locative type 1 | TRVZ | transitivizer |
| LOC ₂ | locative type 2 | UP | upwards |
| LOC ₃ | locative type 3 | VM | valence modifier |
| M | masculine | | |

References

- Bisang, Walter. 2013. Word class systems between flexibility and rigidity: An integrative approach. In Jan Rijkhoff & Eva Van Lier (eds.), *Flexible word classes. Typological studies of underspecified parts of speech*, 275–303. Oxford: Oxford University Press. DOI: 10.1093/acprof:oso/9780199668441.001.0001.
- Buckwalter, Alberto. 1995. *Vocabulario mocoví*. Elkhart: Mennonite Board of Missions.
- Carpio, María Belén. 2012. *Fonología y morfosintaxis de la lengua hablada por grupos tobas en el oeste de formosa (Argentina)*. München: LINCOM.
- Carrió, Cintia. 2011. Conflation in verbs of motion: Construction of location and direction in the Mocoví language. *Znanstveni radovi* 71. 1–25.
- Carrió, Cintia. 2015. Alternancias verbales en mocoví (familia guaycurú, Argentina). *Linguística* 31(2). 9–26.
- Carrió, Cintia, Valentina Jara & María Inés Rabasedas. 2019. Semántica y productividad de la clase nominal en mocoví. *Revista Signos* 52(100). 639–664. DOI: 10.4067/S0718-09342019000200639.
- Carrió, Cintia. 2009. *Mirada generativa a la lengua mocoví (familia guaycurú)*. Universidad Nacional de Córdoba. (Doctoral dissertation).
- Comrie, Bernard. 1981. *Language universals and linguistic typology*. Oxford: Basil Blackwell.

- Gordon, Matthew K. 2016. *Phonological typology*. Oxford: Oxford University Press.
- Grondona, Verónica. 1998. *A grammar of mocovi*. University of Pittsburgh. (Doctoral dissertation). DOI: 10.16953/deusbed.74839.
- Gualdieri, Beatriz. 1998. *Mocovi (guaicuru): Fonología e morfossintaxe*. Universidade Estadual de Campinas. (Doctoral dissertation).
- Gualdieri, Beatriz & Silvia Citro. 2006. *Lengua, cultura e historia mocoví en Santa fe*. Ciudad Autónoma de Buenos Aires: Facultad de Filosofía y Letras, UBA.
- Gussenhoven, Carlos & Haike Jacobs. 2011. *Understanding phonology*. 3rd edn. London: Hodder Arndold.
- Hayes, Bruce. 2009. *Introductory phonology*. West Sussex: Wiley-Blackwell.
- Hermitte, Esther, Nicolás Carrera & Raúl Isla. 1995. *Estudio sobre la situación de los aborígenes de la provincia del chaco y políticas de para su integración*, vol. 2. Misiones: Universidad Nacional de Misiones.
- Juárez, Cristian R. 2022a. Relaciones flexibles en mocoví: Morfología y léxico. *Revista de la Sociedad Argentina de Lingüística* 2. 97–124.
- Juárez, Cristian R. & Albert Álvarez-González. 2017. The antipassive marking in mocoví. Forms and functions. In Albert Álvarez-González & Ía Navarro (eds.), *Verb valency changes: Theoretical and typological perspectives*, 315–347. Amsterdam/Philadelphia: John Benjamins. DOI: 10.1075/tsl.120.09jua.
- Juárez, Cristian R. & Albert Álvarez-González. 2021. Explaining the antipassive-causative syncretism in Mocoví (Guaycuruan). In Katarzyna Janic & Alena Witzlack-Makarevich (eds.), *Antipassive. Typology, diachrony, and related constructions*, 315–347. Amsterdam/Philadelphia: John Benjamins. DOI: 10.1075/gest.8.3.02str.
- Juárez, Cristian R. 2013. *Sistemas de alineación en el mocoví (guaycurú) hablado en colonia aborigen (Argentina)*. Sonora: Universidad de Sonora. (MA thesis).
- Juárez, Cristian R. 2019. *Documentation and description of Northern Chaco Mocoví (Guaycuruan, Argentina)*. <https://elar.soas.ac.uk/Collection/MPI1314056>.
- Juárez, Cristian R. 2022b. *A typology of valence alternations in Northern Chaco Mocoví*. The University of Texas. (Doctoral dissertation).
- Katamba, Francis. 1996. *An introduction to phonology*. 8th edn. London & New York: Longman. DOI: 10.1016/s0095-4470(19)30628-x.
- Kenstowicz, Michael & Charles Kisseberth. 1979. *Generative phonology. Description and theory*. New York: Academic Press. DOI: 10.2307/413703.
- Malchukov, Andrej, Martin Haspelmath & Bernard Comrie. 2010. *Studies in ditransitive constructions. A comparative handbook*. Andrej Malchukov, Martin Haspelmath & Bernard Comrie (eds.). Berlin/New York: De Gruyter.

- Mattiola, Simone. 2019. *Typology of pluractional constructions in the languages of the world*. Amsterdam: John Benjamins.
- Mithun, Marianne. 2016. Affix ordering: Motivation and interpretation. In Andrew Hippisley & Gregory Stump (eds.), *The Cambridge handbook of morphology*, 149–185. Cambridge: Cambridge University Press. DOI: 10.1017/9781139814720.007.
- Rabasedas, María Inés & Cintia Carrió. 2017. El adjetivo como categoría léxica en la gramática mocoví. *UniverSOS* 14. 95–109.
- Salamanca, Carlos. 2008. Contrasentidos en las honras de los indios revividos. *Revista Colombiana de Antropología* 44(I). 7–39.
- Tallman, Adam J. R. 2020. Beyond grammatical and phonological words. *Language and Linguistics Compass* 14(2). 1–14. DOI: 10.1111/lnc3.12364.
- Tallman, Adam J. R. 2021. Constituency and coincidence in Chácobo (Pano). *Studies in Language* 45(2). 321–383. DOI: 10.1075/sl.19025.tal.
- Van Lier, Eva & Jan Rijkhoff. 2013. Flexible word classes in linguistic typology and grammatical theory. In Jan Rijkhoff & Eva Van Lier (eds.), *Flexible word classes. Typological studies of underspecified parts of speech*, 1–30. Oxford: Oxford University Press. DOI: 10.1093/acprof:oso/9780199668441.001.0001.